

Số: 412 /QĐ-XPVPHC

Bắc Giang, ngày 11 tháng 4 năm 2014

## QUYẾT ĐỊNH

### Xử phạt vi phạm hành chính về bảo vệ môi trường

Căn cứ Điều 57, Điều 68 Luật xử lý vi phạm hành chính;

Căn cứ Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường;

Căn cứ Biên bản vi phạm hành chính số 05/BB-VPHC do Bà Đàm Thị Hương Giang - Trưởng đoàn kiểm tra theo Quyết định số 25/QĐ-TNMT ngày 26/02/2014 của Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường lập hồi 15 giờ 30 phút ngày 07/4/2014 tại cơ sở sản xuất hàng may mặc và giặt là công nghiệp của ông Phạm Ngọc Chiến xã Tân Mỹ, thành phố Bắc Giang;

Căn cứ kết quả xác minh và các tài liệu có trong hồ sơ;

Tôi: Bùi Văn Hải; Chức vụ: Chủ tịch UBND tỉnh;

Đơn vị: UBND tỉnh Bắc Giang,

## QUYẾT ĐỊNH:

**Điều 1.** Xử phạt vi phạm hành chính đối với hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến - chủ cơ sở sản xuất hàng may mặc và giặt là công nghiệp.

Lĩnh vực hoạt động: Giặt là công nghiệp.

Địa chỉ: Thôn Mỹ Cầu, xã Tân Mỹ, thành phố Bắc Giang.

Chứng minh thư số 121345405, cấp ngày 18/11/2005, nơi cấp: Công an tỉnh Bắc Giang. Giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh hộ kinh doanh cá thể số 20J8.001.738, đăng ký lần đầu ngày 23/10/2009 do UBND huyện Yên Dũng cấp.

Đã thực hiện các hành vi vi phạm hành chính sau:

1. Không xây lắp công trình xử lý môi trường đã cam kết trong đề án bảo vệ môi trường chi tiết đã được Chủ tịch UBND tỉnh phê duyệt tại Quyết định số 1013/QĐ-UBND ngày 04/7/2013 (*cơ sở không xây dựng hệ thống xử lý nước thải sản xuất, nước thải nhà ăn ca*); quy định tại điểm g, khoản 2, Điều 11 Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền 90.000.000 đồng (*Chín mươi triệu đồng*).

2. Xả nước thải vượt quy chuẩn kỹ thuật về chất thải từ 02 đến dưới 05 lần trong trường hợp thải lượng nước thải từ 60 m<sup>3</sup>/ngày (24 giờ) đến dưới 80 m<sup>3</sup>/ngày (24 giờ). (*theo báo cáo của ông Phạm Đức Thắng- Quản đốc tại cơ sở, lưu lượng xả nước thải của cơ sở trung bình khoảng 76m<sup>3</sup>/ngày đêm. Theo kết quả thử nghiệm ngày 14/3/2014 của Trung tâm công nghệ xử lý môi trường - Bộ Tư lệnh hóa học thực hiện, nước thải tại điểm trước khi thải ra môi trường có*

chỉ tiêu BOD<sub>5</sub> vượt 1,55 lần, COD vượt 1,44 lần, TSS vượt 2,3 lần so với QCVN13:2008/BTNMT cột B (Cmax) - Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về nước thải công nghiệp dệt may; quy định tại điểm e, khoản 2, Điều 13 Nghị định số 179/2013/NĐ-CP ngày 14/11/2013 của Chính phủ quy định về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

Hình thức xử phạt chính: Phạt tiền 115.000.000 đồng (Một trăm mười lăm triệu đồng).

Biện pháp khắc phục hậu quả đối với các hành vi vi phạm: Buộc hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến phải thực hiện ngay biện pháp khắc phục tình trạng xả nước thải gây ô nhiễm môi trường, xây lắp các công trình xử lý môi trường cam kết trong đề án bảo vệ môi trường chi tiết đã được Chủ tịch UBND tỉnh phê duyệt tại Quyết định số 1013/QĐ-UBND ngày 04/7/2013 và báo cáo kết quả thực hiện về Sở Tài nguyên và Môi trường, UBND thành phố Bắc Giang, UBND xã Tân Mỹ xong trước ngày 30/6/2014 để kiểm tra, giám sát.

**Điều 2.** Quyết định này có hiệu lực thi hành kể từ ngày ký.

**Điều 3.** Quyết định này được gửi cho:

1. Hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến để chấp hành Quyết định xử phạt.

Hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến phải nghiêm chỉnh chấp hành Quyết định xử phạt này. Nếu không chấp hành sẽ bị cưỡng chế thi hành.

Hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến phải nộp tiền phạt vào Kho bạc Nhà nước tỉnh Bắc Giang, tài khoản số 3591.0.1062753 trong thời hạn 10 (mười) ngày, kể từ ngày nhận được Quyết định xử phạt.

Hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến có quyền khiếu nại hoặc khởi kiện hành chính đối với Quyết định này theo quy định của pháp luật.

2. Kho bạc Nhà nước tỉnh Bắc Giang để thu tiền phạt;

3. Sở Tài chính tỉnh Bắc Giang để theo dõi việc nộp tiền xử phạt.

4. Sở Tài nguyên và Môi trường để tổ chức thực hiện Quyết định này.

Trưởng đoàn kiểm tra theo Quyết định số 25/QĐ-TNMT ngày 26/02/2014 của Giám đốc Sở Tài nguyên và Môi trường có trách nhiệm bàn giao Quyết định cho hộ kinh doanh cá thể Phạm Ngọc Chiến trong thời hạn hai ngày làm việc, kể từ ngày ban hành Quyết định này./.

Nơi nhận: 

- Như Điều 3;
- Chủ tịch, các Phó chủ tịch UBND tỉnh;
- UBND thành phố Bắc Giang;
- Chi cục BVMT Sở Tài nguyên và Môi trường;
- Thanh tra Sở Tài nguyên và Môi trường;
- UBND xã Tân Mỹ;
- Văn phòng UBND tỉnh:
  - + LĐVP, TH, NC, KTN, TN;
  - + Lưu: VT, MT.

**CHỦ TỊCH**



**Bùi Văn Hải**

